

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

z overenia účtovnej závierky a výročnej správy
štatutárnemu orgánu a spoločníkom spoločnosti
PKP CARGO INTERNATIONAL SK, s. r. o.
za rok, ktorý sa skončil 31. decembra 2025

Názor

Ukutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti PKP CARGO INTERNATIONAL SK, s. r. o., so sídlom Cukrová 14, Bratislava, ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2025, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2025 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Spoločnosti sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z.z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2025 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme dostali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

22. januára 2026

Prievidza, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:

PKF Slovensko s.r.o.

Nábr. Sv. Cyrila 47, Prievidza

Licencia UDVA č. 40

PKF Slovensko s.r.o.



Zodpovedný audítor:

Ing. Dagmar Gombarčíková, CA

Licencia číslo 1033

Dagmar Gombarčíková

PKF Slovensko s.r.o. je členom PKF Global, siete členských firiem PKF International Limited, z ktorých každá je samostatným a nezávislým právnym subjektom a nepreberá žiadnu zodpovednosť ani neručí za konanie alebo nečinnosť akejkoľvek individuálnej členskej alebo korešpondenčnej firmy(firiem).

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

podnikateľov v podvojnom účtovníctve



zostavená k 3 1 . 1 2 . 2 0 2 5

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vypĺňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B Ć D Ę F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo 2 0 2 1 7 4 4 5 1 6	Účtovná závierka X riadna	Účtovná jednotka X malá	Mesiac Rok od 1 2 0 2 5
IČO 3 5 8 6 4 9 7 4	mimoriadna	veľká	Za obdobie do 1 2 2 0 2 5
SK NACE 4 9 . 2 0 . 0	priebežná	(vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 1 2 0 2 4 do 1 2 2 0 2 4

Priložené súčasti účtovnej závierky

Súvaha (Úč POD 1-01)
(v celých eurách)

Výkaz ziskov a strát (Úč POD 2-01)
(v celých eurách)

Poznámky (Úč POD 3-01)
(v celých eurách alebo eurocentoch)

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

PKP CARGO INTERNATIONAL SK , s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

CUKROVÁ

Číslo

1 4

PSČ

Obec

8 1 1 0 8 BRATISLAVA - MESTSKÁ ČASŤ STARÉ MESTO ,

Označenie obchodného registra a číslo zápisu obchodnej spoločnosti

M e s t s k ý s ú d B r a t i s l a v a I I I , o d d i e l ; S
r o , v l o ž k a č í s l o ; 1 8 7 0 1 8 / B

Telefónne číslo

4 2 5 9 6 1 6 6 2 0 9

Faxové číslo

4 2 5 9 6 6 3 2 4 4 7

E-mailová adresa

D A V I D . S U L A @ P K P C A R G O I N T E R N A T I O N A L . C O M

Zostavená dňa:

2 2 . 0 1 . 2 0 2 6

Schválená dňa:

. . 2 0

Podpisový záznam štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo podpisový záznam fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
			1	Brutto - časť 1		Netto 2	Netto 3
				Korekcia - časť 2			
	SPOLU MAJETOK r. 02 + r. 33 + r. 74	01		5 3 5 3 5 1	5 3 5 3 5 1		
						5 5 8 5 8 7	
A.	Neobežný majetok r. 03 + r. 11 + r. 21	02					
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 04 až r. 10)	03					
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	04					
2.	Softvér (013) - /073, 091A/	05					
3.	Ocenené práva (014) - /074, 091A/	06					
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	07					
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	08					
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - /093/	09					
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - /095A/	10					
A.II.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 12 až r. 20)	11					
A.II.1.	Pozemky (031) - /092A/	12					
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	13					
3.	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022) - /082, 092A/	14					



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			3		
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	15			
5.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026) - /086, 092A/	16			
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	17			
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - /094/	18			
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - /095A/	19			
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	20			
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 22 až r. 32)	21			
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v prepojených účtovných jednotkách (061A, 062A, 063A) - /096A/	22			
2.	Podielové cenné papiere a podiely s podielovou účasťou okrem v prepojených účtovných jednotkách (062A) - /096A/	23			
3.	Ostatné realizovateľné cenné papiere a podiely (063A) - /096A/	24			
4.	Pôžičky prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	25			
5.	Pôžičky v rámci podielovej účasti okrem prepojeným účtovným jednotkám (066A) - /096A/	26			
6.	Ostatné pôžičky (067A) - /096A/	27			
7.	Dlhové cenné papiere a ostatný dlhodobý finančný majetok (065A, 069A, 06XA) - /096A/	28			



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	2	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto 2	
					Netto 3
8.	Pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok so zostatkovou dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 069A, 06XA) - /096A/	29			
9.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (22XA)	30			
10.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - /096A/	31			
11.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - /095A/	32			
B.	Obežný majetok r. 34 + r. 41 + r. 53 + r. 66 + r. 71	33	5 3 4 6 7 1	5 3 4 6 7 1	
					5 5 7 7 7 6
B.I.	Zásoby súčet (r. 35 až r. 40)	34			
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	35			
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	36			
3.	Výrobky (123) - /194/	37			
4.	Zvieratá (124) - /195/	38			
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	39			
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - /391A/	40			
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 42 + r. 46 až r. 52)	41			
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 43 až r. 45)	42			



Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce	
			1	Brutto - časť 1	Netto 2	účtovné obdobie
				Korekcia - časť 2		Netto 3
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	43				
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	44				
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	45				
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	46				
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	47				
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	48				
5.	Pohľadávky voči spoločnikom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - /391A/	49				
6.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	50				
7.	Iné pohľadávky (335A, 336A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	51				
8.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	52				
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 54 + r. 58 až r. 65)	53	2 3 5 6	2 3 5 6	4 8 6 3 1	
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku súčet (r. 55 až r. 57)	54	1 7 2 2	1 7 2 2	4 7 5 8 3	
1.a.	Pohľadávky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	55				
1.b.	Pohľadávky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	56				



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	Brutto - časť 1	Netto 2	Netto 3
				Korekcia - časť 2		
1.c.	Ostatné pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - /391A/	57	1 7 2 2	1 7 2 2	4 7 5 8 3	
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	58				
3.	Ostatné pohľadávky voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	59				
4.	Ostatné pohľadávky v rámci podielovej účasti okrem pohľadávok voči prepojeným účtovným jednotkám (351A) - /391A/	60				
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - /391A/	61				
6.	Sociálne poistenie (336A) - /391A/	62				
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - /391A/	63	4 3 4	4 3 4	8 4 8	
8.	Pohľadávky z derivátových operácií (373A, 376A)	64				
9.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 374A, 375A, 378A) - /391A/	65	2 0 0	2 0 0	2 0 0	
B.IV.	Krátkodobý finančný majetok súčet (r. 67 až r. 70)	66				
B.IV.1.	Krátkodobý finančný majetok v prepojených účtovných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	67				
2.	Krátkodobý finančný majetok bez krátkodobého finančného majetku v prepojených účtovných jednotkách (251A, 253A, 256A, 257A, 25XA) - /291A, 29XA/	68				
3.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (252)	69				
4.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - /291A/	70				



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1	Netto 2	Netto 3
			Brutto - časť 1		
			Korekcia - časť 2		
B.V.	Finančné účty r. 72 + r. 73	71	5 3 2 3 1 5	5 3 2 3 1 5	5 0 9 1 4 5
B.V.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	72	1 2 5	1 2 5	1 2 5
2.	Účty v bankách (221A, 22X, +/- 261)	73	5 3 2 1 9 0	5 3 2 1 9 0	5 0 9 0 2 0
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 75 až r. 78)	74	6 8 0	6 8 0	8 1 1
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	75			
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	76	6 8 0	6 8 0	6 6 3
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	77			
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	78			1 4 8

Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
	SPOLU VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY r. 80 + r. 101 + r. 141	79	5 3 5 3 5 1	5 5 8 5 8 7
A.	Vlastné imanie r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 100	80	5 2 5 9 7 5	5 4 1 9 1 2
A.I.	Základné imanie súčet (r. 82 až r. 84)	81	4 3 1 5 2 1	4 3 1 5 2 1
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	82	4 3 1 5 2 1	4 3 1 5 2 1
2.	Zmena základného imania +/- 419	83		
3.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (-/353)	84		
A.II.	Emisné ážio (412)	85		
A.III.	Ostatné kapitálové fondy (413)	86		
A.IV.	Zákonné rezervné fondy r. 88 + r. 89	87	9 1 8 9 6	9 1 8 9 6
A.IV.1.	Zákonný rezervný fond a nedeliteľný fond (417A, 418, 421A, 422)	88	9 1 8 9 6	9 1 8 9 6
2.	Rezervný fond na vlastné akcie a vlastné podiely (417A, 421A)	89		



Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
A.V.	Ostatné fondy zo zisku r. 91 + r. 92	90		
A.V.1.	Štatutárne fondy (423, 42X)	91		
2.	Ostatné fondy (427, 42X)	92		
A.VI.	Oceňovacie rozdiely z precenenia súčet (r. 94 až r. 96)	93		
A.VI.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	94		
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účasťín (+/- 415)	95		
3.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	96		
A.VII.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 98 + r. 99	97		
A.VII.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	98		
2.	Neuhradená strata minulých rokov (-/429)	99		
A.VIII.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdo- bie po zdanení +/- r. 01 - (r. 81 + r. 85 + r. 86 + r. 87 + r. 90 + r. 93 + r. 97 + r. 101 + r. 141)	100	2 5 5 8	1 8 4 9 5
B.	Závazky r. 102 + r. 118 + r. 121 + r. 122 + r. 136 + r. 139 + r. 140	101	9 3 7 6	1 6 6 7 5
B.I.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 103 + r. 107 až r. 117)	102		
B.I.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku súčet (r. 104 až r. 106)	103		
1.a.	Závazky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	104		
1.b.	Závazky z obchodného styku v rámci podiele- vej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 475A, 476A)	105		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 475A, 476A)	106		
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	107		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	108		
4.	Ostatné záväzky v rámci podielevej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (471A, 47XA)	109		
5.	Ostatné dlhodobé záväzky (479A, 47XA)	110		
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	111		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	112		
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	113		
9.	Závazky zo sociálneho fondu (472)	114		
10.	Iné dlhodobé záväzky (336A, 372A, 474A, 47XA)	115		
11.	Dlhodobé záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	116		
12.	Odložený daňový záväzok (481A)	117		



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
B.II.	Dlhodobé rezervy r. 119 + r. 120	118		
B.II.1.	Zákonné rezervy (451A)	119		
2.	Ostatné rezervy (459A, 45XA)	120		
B.III.	Dlhodobé bankové úvery (461A, 46XA)	121		
B.IV.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 123 + r. 127 až r. 135)	122	4 7 2 1	1 1 9 9 0
B.IV.1.	Záväzky z obchodného styku súčet (r. 124 až r. 126)	123	8 8 1	7 2 0 0
1.a.	Záväzky z obchodného styku voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	124		
1.b.	Záväzky z obchodného styku v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	125		
1.c.	Ostatné záväzky z obchodného styku (321A, 322A, 324A, 325A, 326A, 32XA, 475A, 476A, 478A, 47XA)	126	8 8 1	7 2 0 0
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	127		
3.	Ostatné záväzky voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	128		
4.	Ostatné záväzky v rámci podielovej účasti okrem záväzkov voči prepojeným účtovným jednotkám (361A, 36XA, 471A, 47XA)	129		
5.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	130		
6.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	131		
7.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336A)	132		1 5 0
8.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	133	3 8 4 0	3 9 6 3
9.	Záväzky z derivátových operácií (373A, 377A)	134		
10.	Iné záväzky (372A, 379A, 474A, 475A, 479A, 47XA)	135		6 7 7
B.V.	Krátkodobé rezervy r. 137 + r. 138	136	4 6 5 5	4 6 8 5
B.V.1.	Zákonné rezervy (323A, 451A)	137		
2.	Ostatné rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	138	4 6 5 5	4 6 8 5
B.VI.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	139		
B.VII.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-/255A)	140		
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 142 až r. 145)	141		
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	142		
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	143		
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	144		
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	145		



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
			*	Čistý obrat (časť účt. tr. 6 podľa zákona)
**	Výnosy z hospodárskej činnosti spolu súčet (r. 03 až r. 09)	02	5 0 3 6 8 6	8 9 1 3 4 0
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	03		
II.	Tržby z predaja vlastných výrobkov (601)	04		
III.	Tržby z predaja služieb (602, 606)	05	5 0 3 6 8 6	8 9 1 3 4 0
IV.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/-) (účtová skupina 61)	06		
V.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07		
VI.	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku, dlhodobého hmotného majetku a materiálu (641, 642)	08		
VII.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	09		
**	Náklady na hospodársku činnosť spolu r. 11 + r. 12 + r. 13 + r.14 + r. 15 + r. 20 + r. 21 + r. 24 + r. 25 + r. 26	10	4 9 6 9 7 5	8 6 9 3 8 8
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 507)	11		
B.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503)	12	3 0 5 3 8	2 1 7 4 0
C.	Opravné položky k zásobám (+/-) (505)	13		
D.	Služby (účtová skupina 51)	14	4 5 9 7 8 7	8 3 3 7 1 3
E.	Osobné náklady (r. 16 až r. 19)	15	2 9 7 8	1 0 9 7 5
E.1.	Mzdové náklady (521, 522)	16		
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	17	2 5 0 7	9 2 3 9
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	18	4 7 1	1 7 3 6
4.	Sociálne náklady (527, 528)	19		
F.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	20	1 0 8 0	3 5 1
G.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (r. 22 + r. 23)	21		
G.1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551)	22		
2.	Opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (+/-) (553)	23		
H.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	24		
I.	Opravné položky k pohľadávkam (+/-) (547)	25		
J.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	26	2 5 9 2	2 6 0 9
***	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti (+/-) (r. 02 - r. 10)	27	6 7 1 1	2 1 9 5 2



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
*	Pridaná hodnota (r. 03 + r. 04 + r. 05 + r. 06 + r. 07) - (r. 11 + r. 12 + r. 13 + r. 14)	28	1 3 3 6 1	3 5 8 8 7
**	Výnosy z finančnej činnosti spolu r. 30 + r. 31 + r. 35 + r. 39 + r. 42 + r. 43 + r. 44	29	2 2	0
VIII.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	30		
IX.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku súčet (r. 32 až r. 34)	31		
IX.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov od prepojených účtovných jednotiek (665A)	32		
2.	Výnosy z cenných papierov a podielov v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (665A)	33		
3.	Ostatné výnosy z cenných papierov a podielov (665A)	34		
X.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku súčet (r. 36 až r. 38)	35		
X.1.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku od prepojených účtovných jednotiek (666A)	36		
2.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku v podielovej účasti okrem výnosov prepojených účtovných jednotiek (666A)	37		
3.	Ostatné výnosy z krátkodobého finančného majetku (666A)	38		
XI.	Výnosové úroky (r. 40 + r. 41)	39		
XI.1.	Výnosové úroky od prepojených účtovných jednotiek (662A)	40		
2.	Ostatné výnosové úroky (662A)	41		
XII.	Kurzové zisky (663)	42	2 2	0
XIII.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	43		
XIV.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	44		
**	Náklady na finančnú činnosť spolu r. 46 + r. 47 + r. 48 + r. 49 + r. 52 + r. 53 + r. 54	45	3 3 5	4 3 0
K.	Predané cenné papiere a podiely (561)	46		
L.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	47		
M.	Opravné položky k finančnému majetku (+/-) (565)	48		
N.	Nákladové úroky (r. 50 + r. 51)	49		
N.1.	Nákladové úroky pre prepojené účtovné jednotky (562A)	50		
2.	Ostatné nákladové úroky (562A)	51		
O.	Kurzové straty (563)	52	1 7	6 0
P.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	53		
Q.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	54	3 1 8	3 7 0



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
***	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti (+/-) (r. 29 - r. 45)	55	- 3 1 3	- 4 3 0
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) (r. 27 + r. 55)	56	6 3 9 8	2 1 5 2 2
R.	Daň z príjmov (r. 58 + r. 59)	57	3 8 4 0	3 0 2 7
R.1.	Daň z príjmov splatná (591, 595)	58	3 8 4 0	3 0 2 7
2.	Daň z príjmov odložená (+/-) (592)	59		
S.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60		
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) (r. 56 - r. 57 - r. 60)	61	2 5 5 8	1 8 4 9 5

Článok I - Všeobecné informácie

I. 1 a) Názov a sídlo spoločnosti

Obchodné meno: PKP CARGO INTERNATIONAL SK, s. r. o.
 Sídlo: Cukrová 14, 811 08 Bratislava - mestská časť Staré Mesto
 Dátum založenia: 17. 6. 2003
 Dátum vzniku: 2. 9. 2003
 Spoločnosť zmenila od 24. 6. 2020 obchodné meno. Pôvodný názov spoločnosti bol AWT Rail SK a.s.

Dňa 5. 4. 2025 spoločnosť uskutočnila zmenu právnej formy z akciovej spoločnosti na spoločnosť s ručením obmedzeným na PKP CARGO INTERNATIONAL SK, s. r. o..

I. 1 b) Opis vykonávanej činnosti

Činnosti podľa výpisu z OR	Vykonávané od
zasialateľstvo	2. 9. 2003
prevádzkovanie dráhy	10. 3. 2004
prevádzkovanie dopravy na dráhe	10 .3.2004
prenájom strojov a prístrojov bez obsluhujúceho personálu	9 .6. 2012

I. 2) Dátum schválenia účtovnej závierky za bezprostredne predchádzajúce obdobie

Dátum schválenia účtovnej závierky za bezprostredne predchádzajúce obdobie : 27.06. 2025

I. 3) Právny dôvod na zostavenie ÚZ

Účtovná závierka bola zostavená ako :
 - riadna
 Účtovná závierka bola zostavená :
 - dňa : 22. 1. 2026 za obdobie od 1. 2025 do 12. 2025

I. 4) Údaje o skupine

I. 4 a) obchodné meno a sídlo účtovnej jednotky, ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za najväčšiu skupinu

PKP CARGO INTERNATIONAL a.s., Betonářská 580/14, Muglinov, 712 00 Ostrava, Česká republika

I. 4 b) obchodné meno a sídlo účtovnej jednotky, ktorá zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za najmenšiu skupinu

PKP CARGO INTERNATIONAL a.s., Betonářská 580/14, Muglinov, 712 00 Ostrava, Česká republika

I. 4 c) adresa, kde sa môže vyžiadať kópia konsolidovaných účtovných závierok uvedených v písmenách a) a b)

I. 4 d) údaj, či účtovná jednotka je materskou účtovnou jednotkou a údaj, či je oslobodená od povinnosti zostaviť konsolidovanú účtovnú závierku a konsolidovanú výročnú správu podľa § 22 zákona, pričom sa uvádzajú

I. 4 d1) pri oslobodení podľa § 22 ods. 8 zákona obchodné meno a sídlo materskej účtovnej jednotky zostavujúcej konsolidovanú účtovnú závierku podľa osobitných predpisov

Spoločnosť nie je materskou účtovnou jednotkou.
Spoločnosť nemá povinnosť zostaviť konsolidovanú účtovnú závierku a konsolidovanú výročnú správu podľa § 22 zákona.

I. 4 d2) pri oslobodení podľa § 22 ods. 10 a 12 zákona obchodné meno a sídlo dcérskych účtovných jednotiek

Spoločnosť nie je materskou účtovnou jednotkou.
Spoločnosť nemá povinnosť zostaviť konsolidovanú účtovnú závierku a konsolidovanú výročnú správu podľa § 22 zákona.

I. 5) Priemerný prepočítaný počet zamestnancov

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	0,00	0,00
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	0,00	0,00
počet vedúcich zamestnancov	0,00	0,00

Spoločnosť nemá vlastných zamestnancov.

Článok II - Informácie o orgánoch spoločnosti

II. 1) Výška odmien jednotlivým členom štatutárneho, dozorných a iných orgánov

Predstavenstvu ani členom dozornej rady a tiež konateľom spoločnosti neboli vyplatené odmeny.

Predstavenstvu a ani statným členom dozornej rade ani inému orgánu účtovnej jednotky neboli poskytnuté žiadne druhy záruk alebo iných zabezpečení za účtovné obdobie.

Dôsledkom zmeny právnej formy spoločnosti dňa 5. 4. 2025 bolo zrušenie dozornej rady. Súčasní členovia predstavenstva, tj páni David Šula, Michal Kubíček a Pavel Bezděčík sa stali konateľmi spoločnosti.

členom II. 2) Pôžičky poskytnuté členom štatutárneho, dozorných a iných orgánov

Predstavenstvu ani členom dozornej rady a tiež konateľom účtovnej jednotky neboli poskytnuté žiadne pôžičky za účtovné obdobie.

II. 3) Celková suma použitých finančných prostriedkov, alebo iného plnenia na súkromné účely členami štatutárneho, dozorných a iných orgánov

Predstavenstvu ani dozornej rade a tiež konateľom spoločnosti neboli poskytnuté žiadne finančné prostriedky ani nepeňažné prostriedky, ani žiadne iné plnenia na súkromné účely za účtovné obdobie.

Článok III - Informácie o prijatých postupoch

III. 1) Predpoklad zostavenia účtovnej závierky

S ohľadom na skutočnosť, že materská spoločnosť PKP CARGO INTERNATIONAL a.s., v r. 2026 vytvorila vlastnú organizačnú zložku na Slovensku, je tu predpoklad na ukončenie činnosti našej spoločnosti. O spôsobe a načasovaní v tejto chvíli ešte nebolo rozhodnuté, ale očakáva sa zánik spoločnosti v priebehu roka 2026.

III. 2) Účtovné metódy a zásady

V roku 2025 spoločnosť neurobila žiadne zmeny účtovných zásad ani zmeny účtovných metód.

III. 3) Informácia o transakciách neuvedených v súvahe

Spoločnosť nemá žiadne transakcie, ktoré sa neuvádzajú v súvahe.

III. 4) Spôsob oceňovania jednotlivých zložiek majetku a záväzkov

III. 4 a-e) Spôsob ocenenia jednotlivých zložiek majetku a záväzkov

Názov položky	Bližšia špecifikácia	Výskyt v ÚJ	Spôsob oceňovania	Riadok v UZ	Poznámky podľa bodov 4b-4e Čl. II Opatrenia
Dlhodobý nehmotný majetok	nakúpený:		Obstarávacia cena		
	vytvorené vlastnou činnosťou:		Vlastné náklady		
	obstaraný inak (darom):		Reálna hodnota		
Dlhodobý hmotný majetok	nakúpený:		Obstarávacia cena		
	vytvorené vlastnou činnosťou:		Vlastné náklady		
	obstaraný inak (darom):		Reálna hodnota		
Dlhodobý finančný majetok			Obstarávacia cena		
Zásoby	obstarané kúpou:		Obstarávacia cena		
	vytvorené		Vlastné náklady		

	vlastnou činnosťou:				
	obstarané inak (darom):		Reálna hodnota		
	ZV a zákazková výstavba nehnuteľnosti určenej na predaj:		Menovitá hodnota		
Pohľadávky	Vlastné pohľadávky:	áno	Menovitá hodnota	53	
	Kúpené pohľadávky:		Obstarávacia cena		
Krátkodobý finančný majetok			Obstarávacia cena		
Časové rozlíšenie na strane aktív súvahy:		áno	Menovitá hodnota	74	
Závázky, vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov:		áno	Menovitá hodnota	101	rezervy ÚJ ocenila odborným odhadom budúcej menovitej hodnoty potrebnej na ich úhradu
Časové rozlíšenie na strane pasív súvahy:			Menovitá hodnota		
Deriváty:			Menovitá hodnota		
Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi:			Menovitá hodnota		
Prenajatý majetok a majetok obstaraný na základe zmluvy o kúpe prenajatej veci:			Obstarávacia cena		
Splatná daň z príjmov a odložená daň z príjmov:		áno	Menovitá hodnota	57	

III. 4 f) Stanovenie metódy vlastného imania

Spoločnosť nepoužila metódu vlastného imania.

III. 4 g) Odpisový plán

III. 4 g1) Dlhodobý nehmotný majetok

Spoločnosť nevlastní dlhodobý nehmotný majetok.

III. 4 g2) Dlhodobý hmotný majetok

Spoločnosť nevlastní žiadny dlhodobý hmotný majetok.

III. 4 h) Informácia o dotáciách na majetok

Spoločnosť nebola príjemcom dotácií na obstaranie majetku.

III. 5 Informácia o oprave významných chýb minulých účtovných období účtovaných v bežnom účtovnom období s uvedením sumy vplyvu na rozdelený zisk minulých rokov alebo na neuhrazenú stratu minulých rokov. Informácie o oprave nevýznamných chýb minulých účtovných období účtovaných v bežnom účtovnom období s uvedením sumy vplyvu na výsledok hospodárení bežného účtovného obdobia.

Účtovná jednotka v bežnom účtovnom období neúčtovala o oprave významných aj nevýznamných chýb minulých účtovných období.

Článok IV - Informácie, ktoré vysvetľujú a dopĺňujú súvahu a výkaz ziskov a strát**IV. 1-1) Goodwill a jeho ocenenie**

Spoločnosť neúčtuje o goodwillu.

IV. 1-2) Goodwill a jeho ocenenie

Spoločnosť neúčtuje o goodwillu.

IV. 2-1) Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi

Spoločnosť nepoužíva deriváty.

IV. 2-2) Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi

Spoločnosť nepoužíva deriváty.

IV. 2-3) Majetok a záväzky zabezpečené derivátmi

Majetok ani záväzky spoločnosti nie sú zabezpečené derivátmi.

IV. 3 a) Záväzky - podľa zostatkovej doby splatnosti		
Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Dlhodobé záväzky spolu	0,00	0,00
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	0,00	0,00
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	0,00	0,00
Krátkodobé záväzky spolu	4 720,36	11 989,77
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	4 720,36	11 989,77
Záväzky po lehote splatnosti	0,00	0,00

IV. 3 b) Údaje o hodnote záväzkov zabezpečených záložným právom a pod.

Žiadne záväzky nie sú zabezpečené záložným právom ani inou formou.

IV. 4) Vlastné akcie

Spoločnosť nevlastní vlastné akcie.

IV. 5) Kapitálový fond z príspevkov

Spoločnosť nemá kapitálový fond z príspevkov.

IV. 6) Dôvody vzniku výnimočných nákladov a výnosov

Spoločnosť nemá nákladov a výnosov, ktoré majú výnimočný rozsah alebo výskyt.

Článok V - Informácie o iných aktívach a iných pasívach

V. 1) Iné aktíva a pasíva

V. 1 a) Opis a hodnota podmieneného majetku

Nie je známa hodnota podmieneného majetku nezachyteného v účtovníctve spoločnosti.

V. 1 b1) Možná povinnosť, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti a ktorej existencia závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky

Neexistujú takéto udalosti ani takéto povinnosti.

V. 1 b2) Povinnosť, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti, ale ktorá sa nevykazuje v súvahe

Neexistujú takéto udalosti ani takéto povinnosti.

V. 2) Iné finančné povinnosti neuvedené v účtovných výkazoch

Nie sú známe iné finančné povinnosti, ktoré se nevykazujú v účtovných výkazoch.

V. 3) Údaje evidované na podsúvahových účtoch

Spoločnosť neúčtovala v roku 2025 ani v roku 2024 na účtoch podsúvahové evidencie.

Článok VI - Udalosti, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka

VI. a) Informácie o poklese alebo zvýšení trhovej ceny finančného majetku ako dôsledku udalostí, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky, s uvedením dôvodu týchto zmien

Neboli žiadne takéto zmeny.

VI. b) Informácie o dôvodoch pre zmenu výšky rezerv a opravných položiek, ktoré nastali v dôsledku udalostí po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky

Neboli žiadne takéto dôvody.

VI. c) Informácie o zmene spoločníkov účtovnej jednotky

Neboli žiadne takéto zmeny.

VI. d) Informácie o prijatí rozhodnutia o predaji účtovnej jednotky alebo jej časti

Neboli prijaté žiadne takéto rozhodnutia.

VI. e) Informácie o zmenách významných položiek dlhodobého finančného majetku

Neboli žiadne takéto zmeny.

VI. f) Informácie o začatí alebo ukončení činnosti časti účtovnej jednotky, napríklad odštepného závodu, organizačnej zložky, prevádzkarne

Neboli žiadne začatí alebo ukončení činnosti časti účtovnej jednotky.

VI. g) Informácie o vydaných dlhopisoch a iných cenných papieroch

Spoločnosť nevydala dlhopisy ani iné cenné papiere.

VI. h) Informácie o zlúčení, splynutí, rozdelení a zmene právnej formy účtovnej jednotky

S ohľadom na skutočnosť, že materská spoločnosť PKP CARGO INTERNATIONAL a.s., v r. 2026 vytvorila vlastnú organizačnú zložku na Slovensku, je tu predpoklad na ukončenie činnosti našej spoločnosti. O spôsobe a načasovaní v tejto chvíli ešte nebol rozhodnuté, ale očakáva sa zánik spoločnosti v priebehu roka 2026.

VI. i) Informácie o mimoriadnych udalostiach, ak majú vplyv na hospodárenie účtovnej jednotky, napríklad o živelných pohromách

Nenastali žiadne takéto udalosti.

VI. j) Informácie o získaní alebo odobrati licencií alebo iných povolení významných pre činnosť účtovnej jednotky a podobne

Nenastali žiadne takéto udalosti.

Článok VII - Ostatné informácie**VII. 1) Informácie o udelení výlučného/osobitného práva poskytovať služby vo verejnom záujme****VII. 1 a) Informácie o všetkých formách prijatej náhrady**

Neboli prijaté žiadne náhrady.

VII. 1 b) Informácie o účtovných zásadách použitých pri pridelovaní nákladov a výnosov

Neboli prijaté žiadne náhrady.

VII. 1 c) Informácie o všetkých druhoch činností účtovnej jednotky

Neboli prijaté žiadne náhrady.

VII. 2) Informácie účtovnej jednotky, na ktorú sa vzťahuje §23d ods. 6 zákona 431/2002 Z. z.

VII. 2 a) Údaje o zložení a výške základného imania pripadajúceho na orgány verejnej moci a iné osoby, v ktorých má orgán verejnej moci väčšinový podiel na hlasovacích právach

Žiadna zložka základného imania nepripadá na orgány verejnej moci.

VII. 2 b) Údaje o cenných papieroch vo vlastníctve orgánov verejnej moci a iných osôb, v ktorých má orgán verejnej moci väčšinový podiel na hlasovacích právach, s ktorými je spojené právo na výmenu za akcie, napríklad konvertibilné dlhopisy

Nie sú žiadne takéto cenné papiere.

VII. 2 c) Údaje o výške dotácií a návratných finančných výpomocí

Spoločnosť nebola príjemcov dotácií ani návratných finančných výpomocí.

VII. 2 d) Údaje o prijatých úveroch, poskytnutých prečerpaní úverov, prijatých kapitálových príspevkov s uvedením úrokových sadzieb a o podmienkach poskytnutia úveru a zárukách poskytnutých účtovnou jednotkou

Neboli žiadne prijaté úvery, neboli žiadne záruky poskytnuté účtovnou jednotkou.

VII. 2 e) Údaje o zárukách poskytnutých orgánom verejnej moci a zárukách poskytnutých inou účtovnou jednotkou, v ktorej má orgán verejnej moci väčšinový podiel na hlasovacích právach, podmienkach ich poskytnutia a nákladoch na ich získanie

Neboli poskytnuté žiadne záruky.

VII. 2 f) Údaje o vyplatených dividendách a výške nerozdeleného zisku

Spoločnosť vyplatila v roku 2025 dividendy materskej spoločnosti vo výške 18 495,37 EUR. Dividendy byly vyplatené ze zisku z roku 2024.

VII. 2 g) Údaje o iných formách prijatej štátnej pomoci, najmä odpustenie súm, ktoré účtovná jednotka dlhuje štátu alebo inému subjektu verejnej správy

Spoločnosť neprijala v roku 2025 žiadnu štátnu pomoc.

VII. 3) Informácie o finančných vzťahoch účtovnej jednotky, na ktorú sa vzťahuje § 23 ods. 6 zákona 431/2002 Z. z.

VII. 3 a) Údaje o náhradách strát z hospodárskej činnosti účtovnej jednotky

Neboli prijaté žiadne náhrady strát z hospodárskej činnosti.

VII. 3 b) Údaje o peňažných vkladoch a nepeňažných vkladoch

Neboli žiadne takéto peňažné ani nepeňažné vklady.

VII. 3 c) Údaje o nenávratných finančných príspevkoch alebo pôžičkách za zvýhodnených podmienok

Neboli žiadne takéto príspevky ani pôžičky.

VII. 3 d) Údaje o finančných výhodách, ktorými sú napríklad nevymáhanie pohľadávky voči účtovnej jednotke

Neboli žiadne takéto výhody.

VII. 3 e) Údaje o vzdaní sa dividend alebo podielov na zisku

Nedošlo k vzdaní sa dividend alebo podielov na zisku.

VII. 3 f) Údaje o poskytnutých náhradách za finančné povinnosti uložené orgánom verejnej moci

Neboli poskytnuté takéto náhrady.

Výroční zpráva za rok 2025

PKP CARGO INTERNATIONAL SK, s. r. o.

Obsah výroční zprávy:

- 1) Identifikace společnosti
- 2) Zpráva o podnikatelské činnosti společnosti
- 3) Vybrané finanční hodnoty
- 4) Účetní závěrka včetně příloh a zprávy auditora

Identifikace společnosti

PKP CARGO INTERNATIONAL SK, s. r. o. (dále jen „společnost“) je slovenská právnická osoba se sídlem v Bratislavě-městská část Staré Město, ul. Cukrová 14. Identifikační číslo společnosti je 35864974. Společnost vznikla v roce 2003 a hlavním předmětem jejího podnikání je provozování dráhy a provozování drážní dopravy. Mateřskou společností je PKP CARGO INTERNATIONAL a.s. se sídlem v Ostravě-Muglinově, Česká republika.

Dne 5. 4. 2025 došlo ke změně právní formy společnosti, a to z akciové společnosti na společnost s ručením omezeným. Důsledkem této změny bylo zrušení dozorčí rady. Stávající členové představenstva, tj. pánové David Šula, Michal Kubíček a Pavel Bezděčík se stali jednatelem společnosti.

Zpráva o podnikatelské činnosti společnosti

Výnosy společnosti byly do srpna 2025 převážně realizovány železniční dopravou, a to jak u odběratelů tuzemských, tak u odběratelů zahraničních.

Společnost disponovala v průběhu celého roku dostatečným objemem finančních prostředků. Pohledávky (ve výši 2 tis. EUR) a závazky (ve výši 5 tis. EUR) odpovídají výkonům společnosti i smluvním ujednáním s obchodními partnery. Stav finanční hotovosti k 31. 12. 2025 byl ve výši 532 tis. EUR.

Společnost předpokládá ponechání zisku za rok 2025 ve zdrojích společnosti (nerozdělený zisk minulých období).

Podnikatelská činnost společnosti je v celém rozsahu vykonávána v souladu s platnou legislativou. Společnost byla do října 2025 držitelem potřebných oprávnění k provozování drážní dopravy na celostátní dráze. Toto oprávnění 31.10.2025 expirovalo a společnost již neusilovala o jeho obnovu.

Vliv na životní prostředí odpovídá druhu vykonávané činnosti. V roce 2025 společnost nezpůsobila ani nebyla účastníkem žádné ekologické havárie. Používaná technická zařízení jsou v řádném stavu a v souladu s příslušnými normami.

Společnost nemá vlastní výzkum ani vývoj. Společnost nerealizovala žádný nákup akcií nebo jiných cenných papírů. Společnost nemá organizační složku v zahraničí.

Společnost nemá žádné závazky etické, věcné ani finanční, kterým by nemohla dostát.

S ohledem na skutečnost, že mateřská společnost v r. 2026 vytvořila vlastní organizační složku na Slovensku, je zde předpoklad k ukončení činnosti společnosti. O způsobu a načasování v tuto chvíli ještě nebylo rozhodnuto, nicméně očekává se zánik společnosti v průběhu roku 2026.

Po skončení účetního období nenastaly žádné události zvláštního významu.

Vybrané finanční hodnoty

Rozvaha (EUR)

	2025	2024	2023	2022	2021	2020	2019
AKTIVA celkem	535 351	558 587	639 921	685 327	667 201	680 233	622 012
Dlouhodobý majetek	0	0	0	0	0	0	0
Pohledávky krátkodobé	2 356	48 631	249 976	163 185	175 346	247 180	143 413
Finanční účty	532 315	509 145	389 247	521 202	491 064	432 284	477 748
Časové rozlišení	680	811	698	940	791	769	851
PASIVA celkem	535 351	558 587	639 921	685 327	667 201	680 233	622 012
Vlastní kapitál	525 975	541 912	564 475	585 722	608 932	618 157	561 782
z toho:							
Základní jmění	431 521	431 521	431 521	431 521	431 521	431 521	431 521
Rezervní fond z kapitálových vkladů	3 319	3 319	3 319	3 319	3 319	3 319	3 319
Rezervní fond (ze zisku)	88 577	88 577	88 577	88 577	88 577	88 577	88 577
Zisk minulých období	0	0	0	38 365	38 365	38 365	0
Zisk za účetní období	2 558	18 495	41 058	23 939	47 150	56 375	38 365
Cizí zdroje	9 376	16 675	75 446	99 606	58 269	62 076	60 230
z toho:							
Rezervy	4 655	4 685	24 256	43 125	15 168	13 150	23 649
Závazky	4 721	11 990	51 190	56 481	43 101	48 926	36 581

Výkaz zisku a ztrát (EUR)

	2025	2024	2023	2022	2021	2020	2019
Tržby z prodeje služeb	503 686	891 340	1 374 618	1 167 771	1 509 592	1 641 970	1 683 121
Spotřeba materiálu, energie a služby	490 325	855 453	1 337 489	1 118 559	1 441 131	1 571 825	1 589 661
Přidaná hodnota	13 361	35 887	37 129	49 212	68 461	70 145	93 460
Osobní náklady	2 978	10 975	-11 142	10 906	6 748	-2 706	44 935
Ostatní náklady	2 592	2 609	2 649	2 450	2 296	2 287	336 886
Ostatní výnosy	0	0	0	0	0	0	334 489
Odpisy	0	0	0	0	0	0	0
Tvorba a zúčtování rezerv (saldo)	-30	-19 571	-18 868	27 957	2 018	-10 499	21 291
Daně a poplatky	1 080	351	89	122	156	274	246
Výsledek hospodaření z finanční činnosti	-313	-430	-90	-167	139	-1 478	7 666
Daň z příjmů	3 840	3 027	4 385	11 628	12 250	12 437	15 183
Výsledek hospodaření po zdanění	2 558	18 495	41 058	23 939	47 150	56 375	38 365

V Bratislave, dňa 22. 1. 2026



 Mgr. David Šula
 jednatel



 Bc. Michal Kubíček
 jednatel